

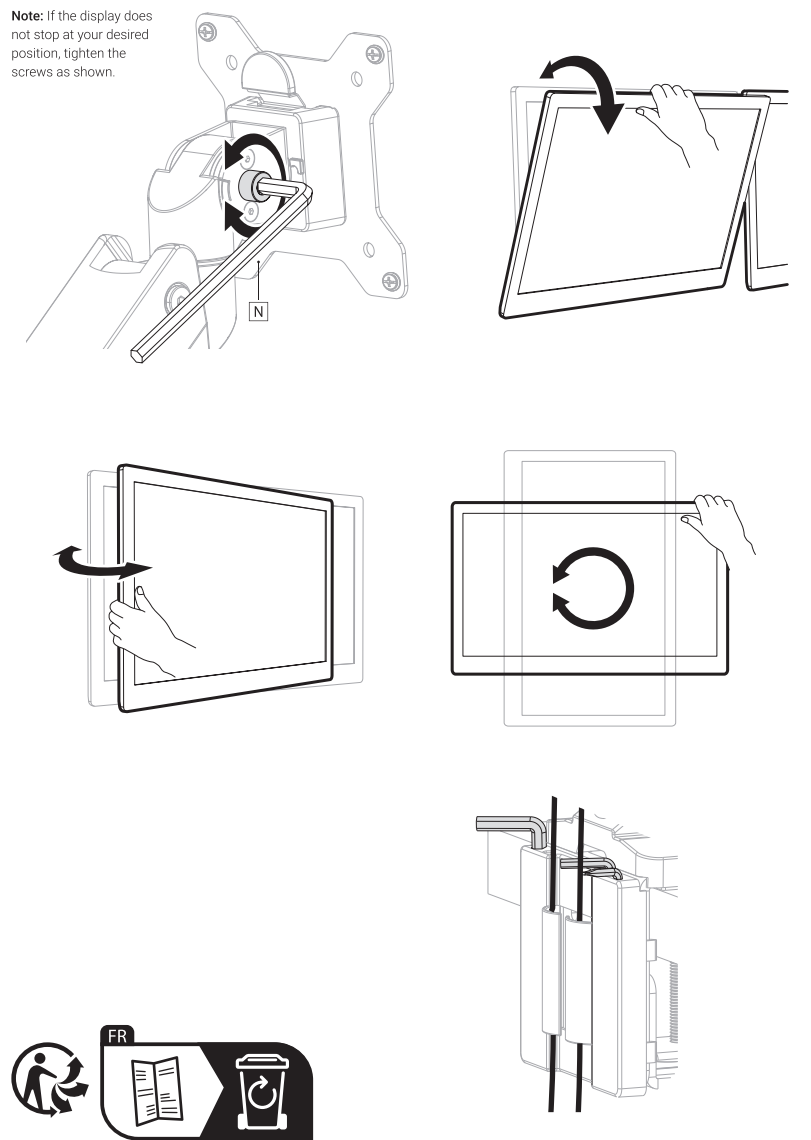
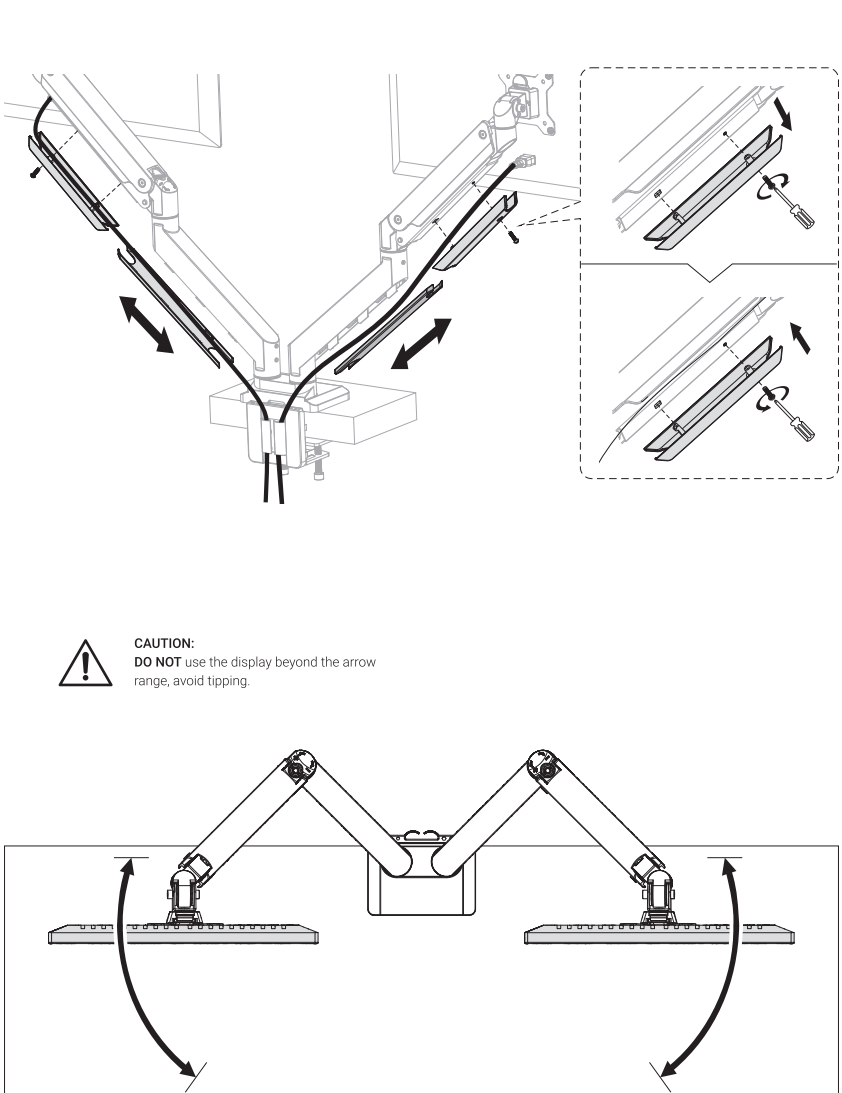
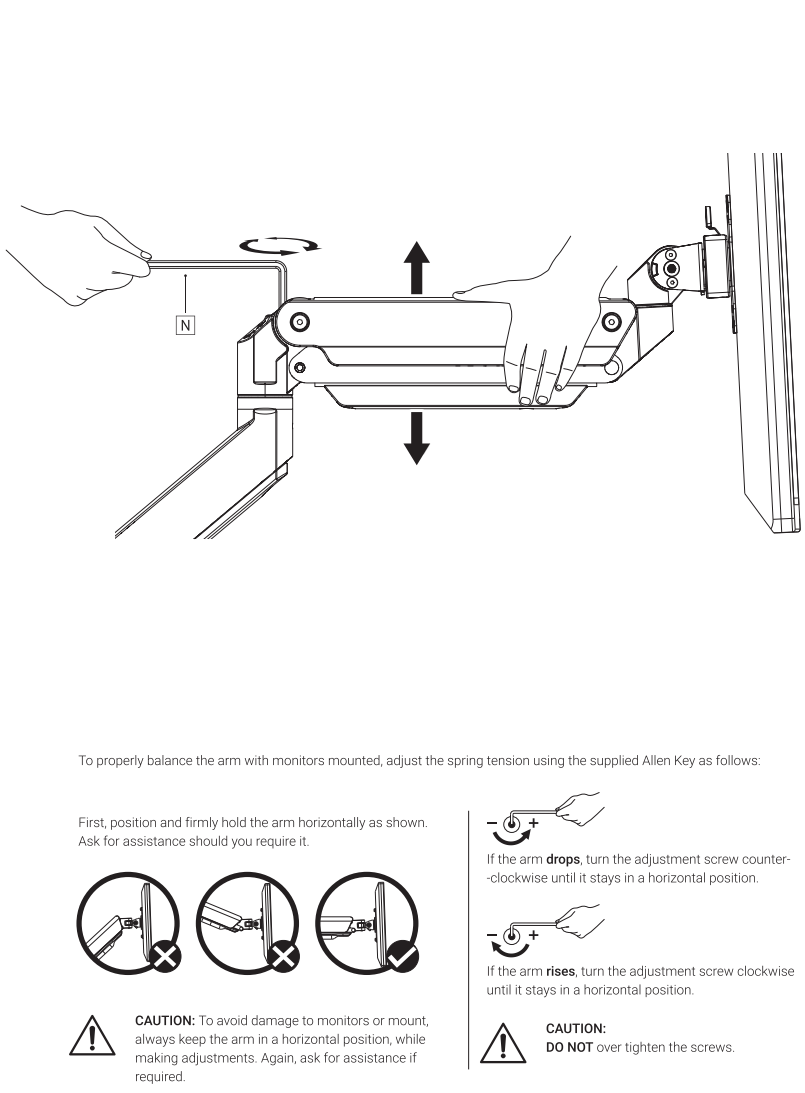
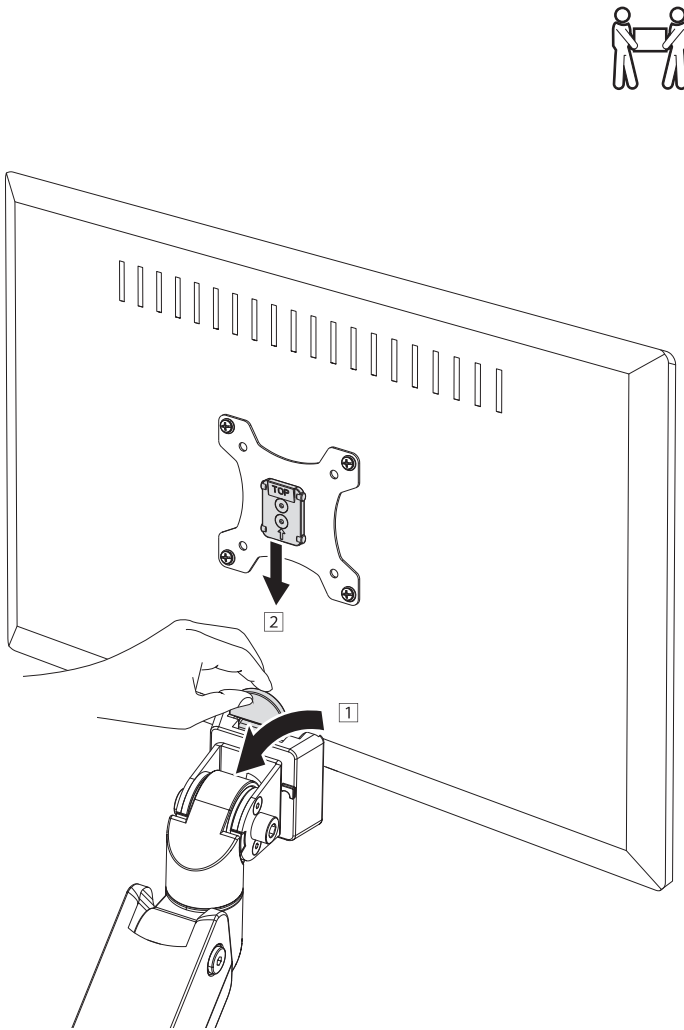
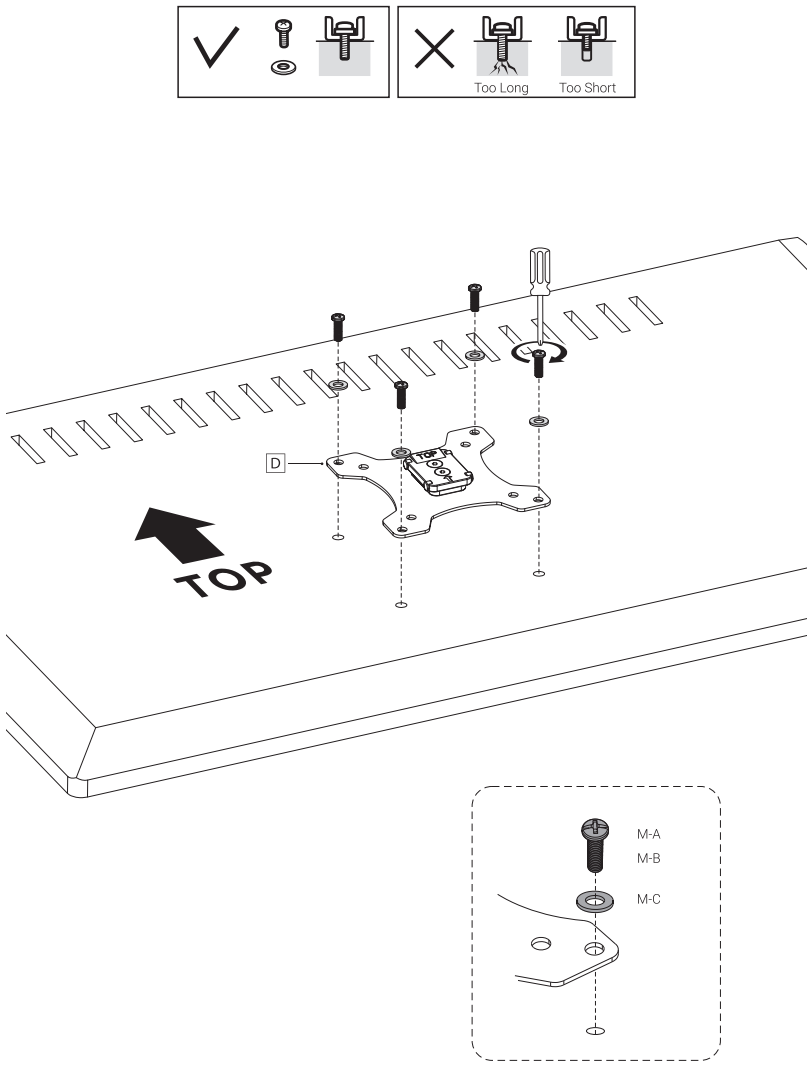
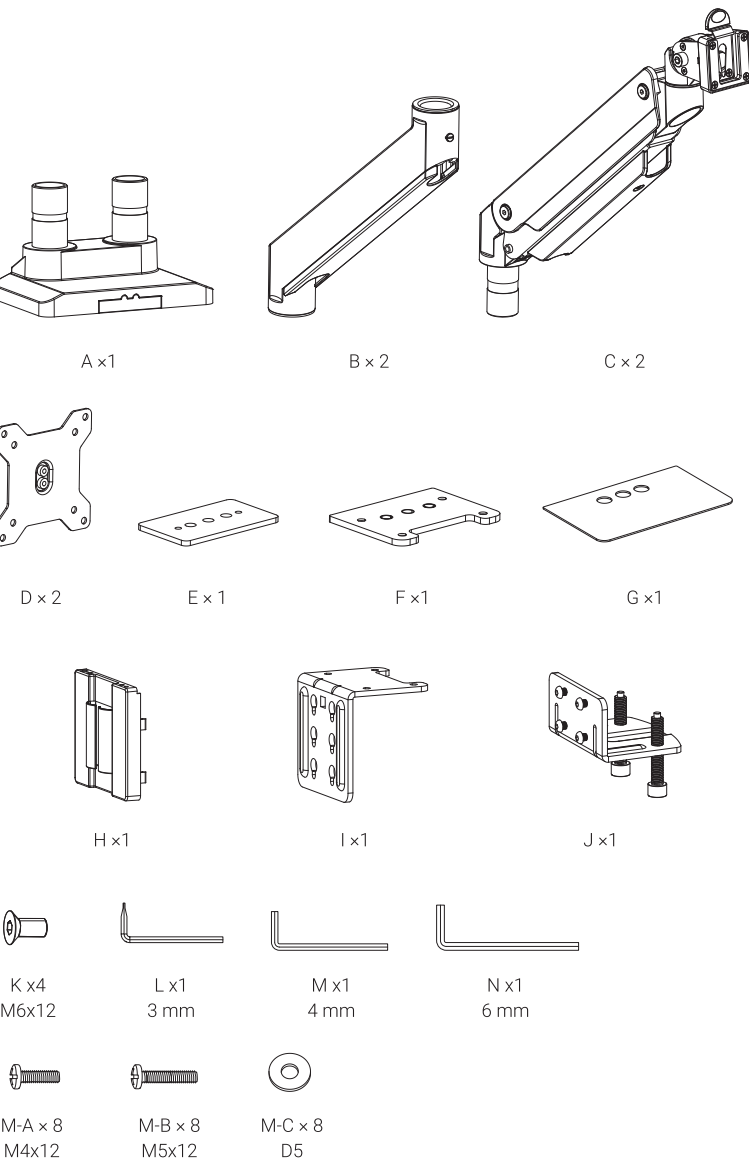
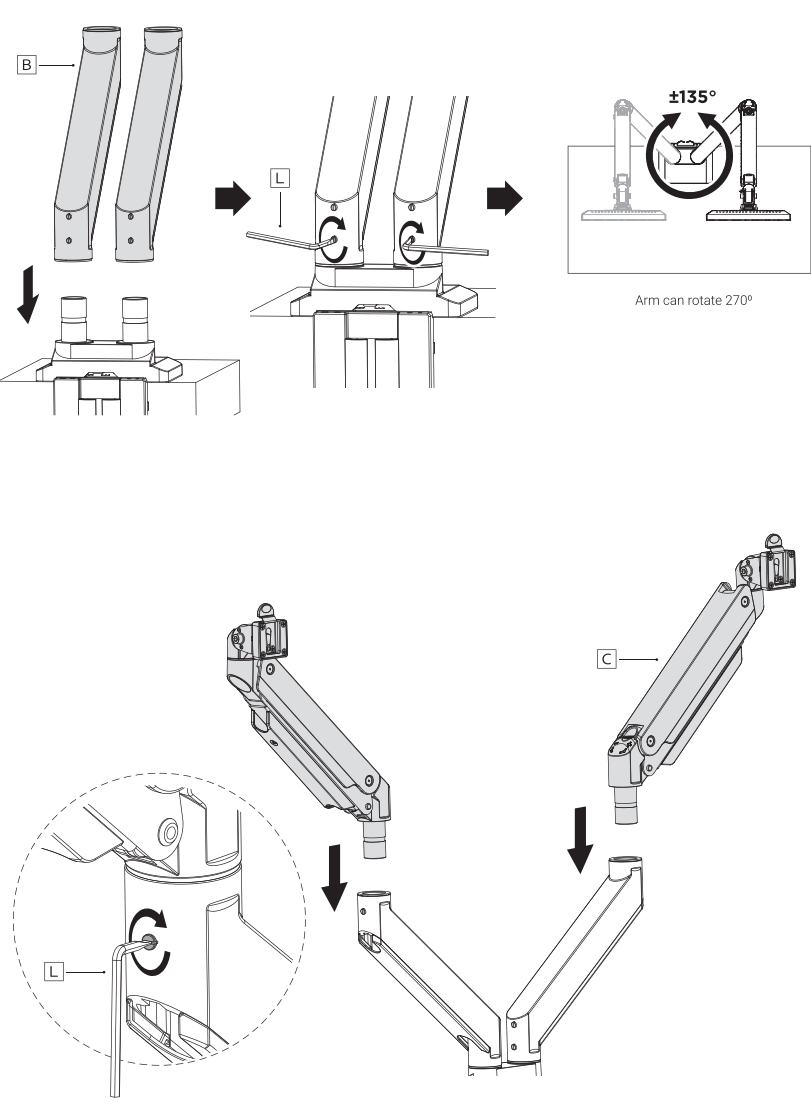
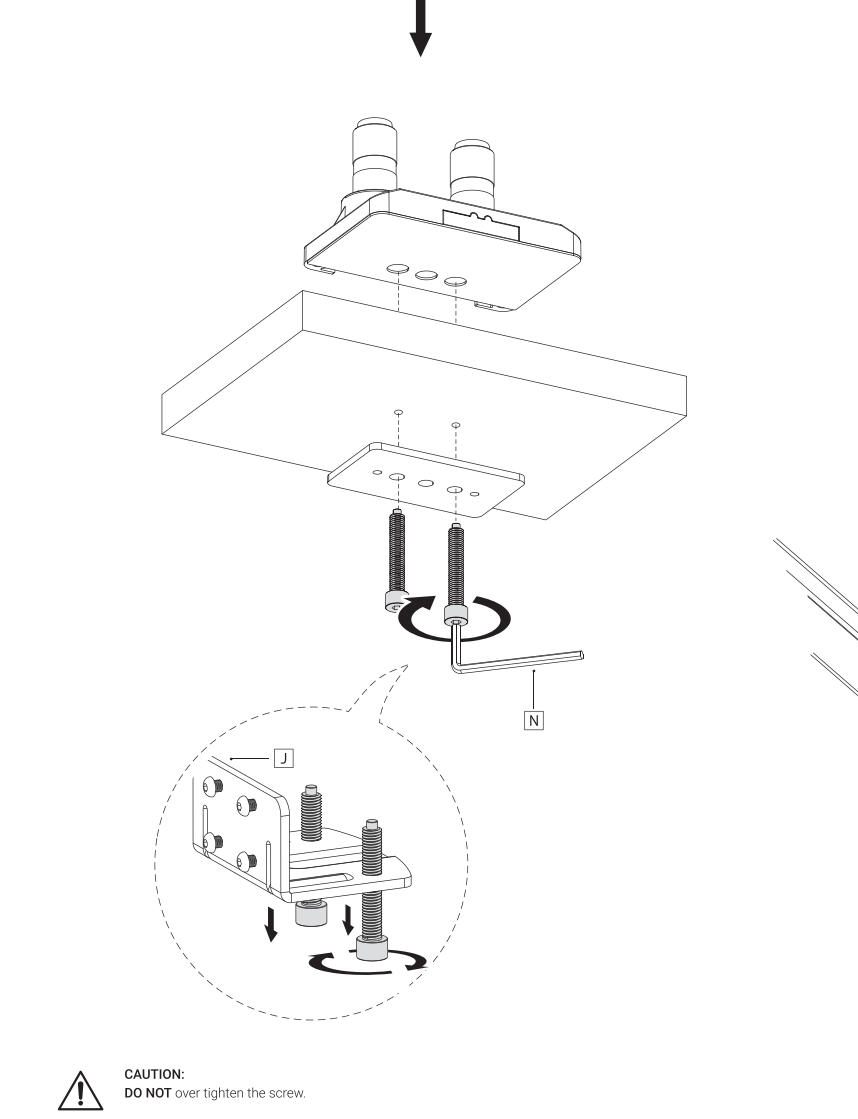
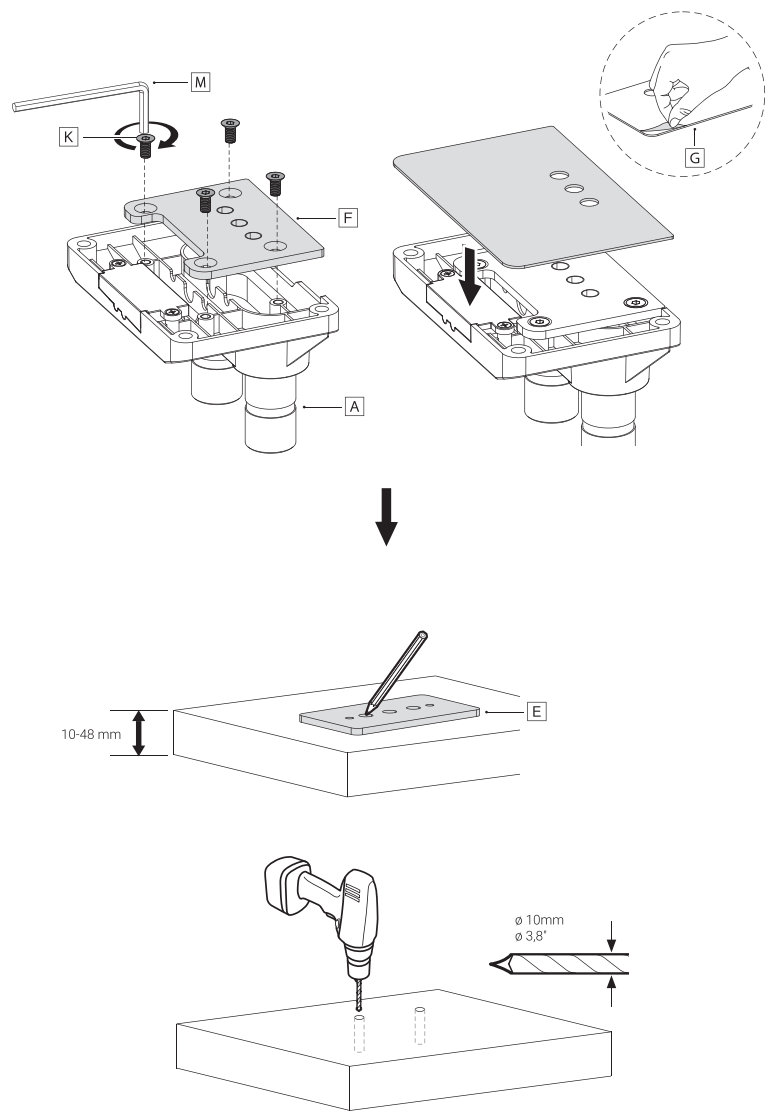
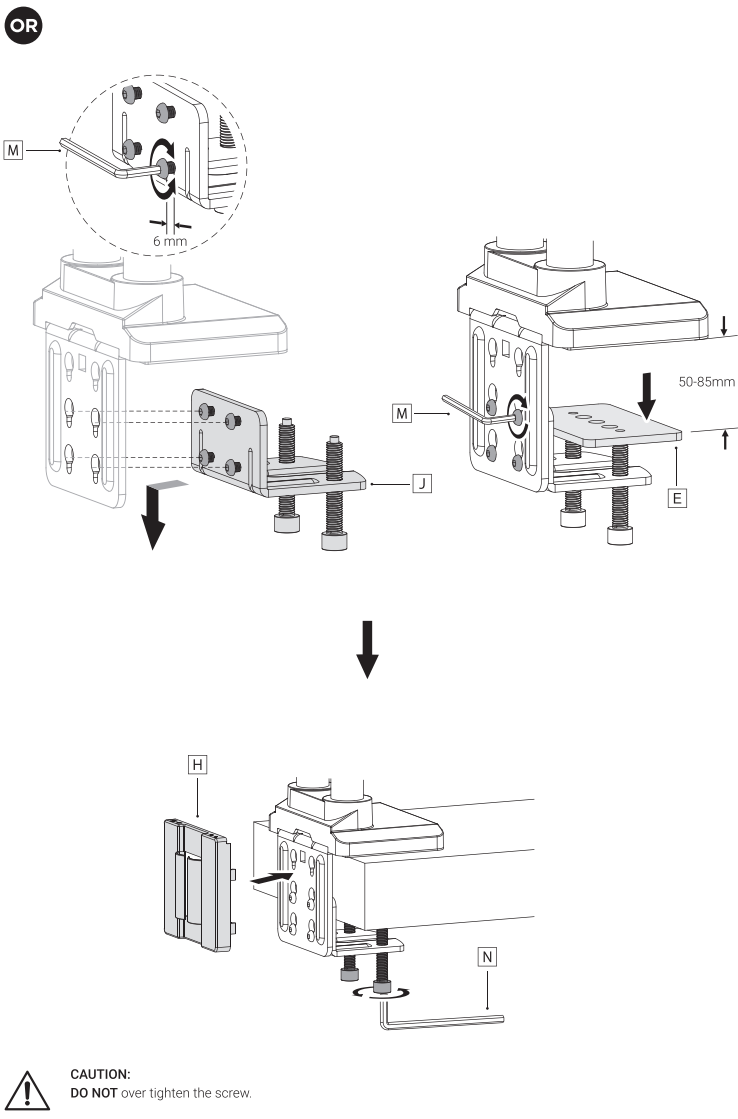
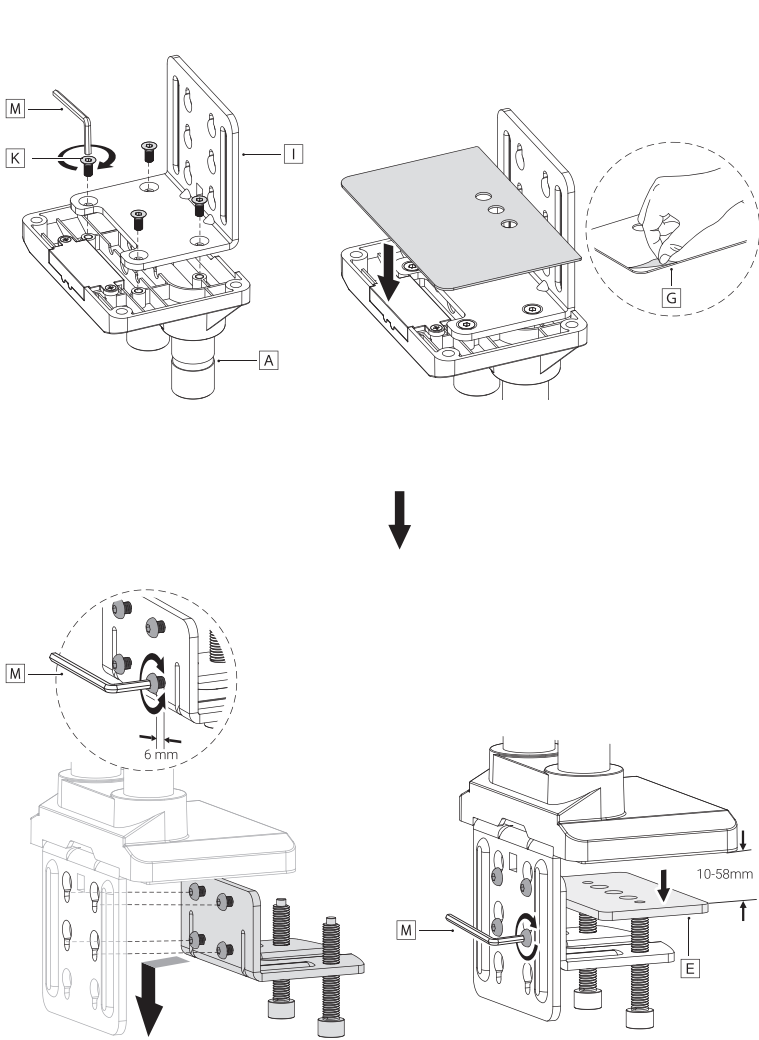
SILVER MONKEY

UM-950

Heavy-Duty Dual Monitor Arm

- EN
- User Manual
- PL
- Instrukcja Obsługi
- DE
- Bedienungsanleitung
- FR
- Manuel D'utilisation
- NL
- Gebruiksaanwijzing
- IT
- Manuale D'uso
- ES
- Manual de Instrucciones
- CZ
- Uživatelská Příručka
- SK
- Návod na Používanie
- RO
- Instrucțiuni de Utilizare
- HU
- Felhasználói kézikönyv
- UA
- Посібник користувача

SMA303 | Manual version 1/20250515



English

Carefully read these instructions before using the product. Keep it for future reference.

Safety and Maintenance Information

- * Read the instruction manual thoroughly before installation.
- * Adjust the mount only with the device already installed.
- * Ensure the weight of the mounted device does not exceed the maximum specified in the technical data.
- * The wall must provide stable support for the total weight of the device and all attached components.
- * The wall must be made of solid concrete, brick, or wood studs.
- * Use the mount only as intended and only with devices recommended by the manufacturer.
- * Use proper tools and, if necessary, personal protective equipment for safe installation.
- * The product should be installed according to the manual – preferably by a technically skilled person.
- * The product is intended for indoor use only. Outdoor use may lead to damage or safety hazards.
- * This product contains small parts that could pose a choking hazard – keep out of reach of children.
- * Always use proper tools and techniques when installing the product.
- * Make sure you have received all parts according to the mounting checklist. If any parts are missing or defective – contact the seller or manufacturer.
- * If the product stops working properly – stop using it and contact customer service.
- * Maintenance: check regularly (at least every 3 months) that the product is stable and safe to use

Specification

Maximum monitor size	35"
Vesa compatibility	75 x 75, 100 x 100
Maximum load	15kg x2
Arm rotation	+90°~-90°
Screen rotation	+90°~-90°

Warranty and technical support

Your product is covered by a 24-month manufacturer’s warranty. For more information go to **www.silvermonkey.com/support**. If the device stops working or you have any safety concerns, please contact us at **kontakt@silvermonkey.com**. **Manufacturer: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Poland.

Español

Antes de usar el producto, lea atentamente el manual de instrucciones. Guárdelo para futuras consultas.

Información de seguridad y mantenimiento

- * Lea cuidadosamente el manual de instrucciones antes de la instalación.
- * Ajuste el soporte solo con el dispositivo ya montado.
- * Asegúrese de que el peso del dispositivo instalado no exceda el valor máximo especificado en los datos técnicos.
- * El soporte está diseñado exclusivamente para su instalación en paredes sólidas de hormigón, paredes de ladrillo o paredes con estructura de madera (tipo "stud wall").
- * La pared debe proporcionar un soporte estable para el peso total del dispositivo y todos los componentes instalados.
- * Verifique que todos los tornillos estén bien apretados. No los apriete en exceso.
- * Para una instalación segura, utilice herramientas adecuadas y, si es necesario, equipo de protección personal.
- * El producto debe ser instalado según el manual, preferentemente por una persona con experiencia técnica.
- * El producto está destinado únicamente para uso en interiores. El uso en exteriores puede provocar daños o riesgos para la seguridad.
- * El producto contiene piezas pequeñas que pueden representar riesgo de asfixia: manténgalo fuera del alcance de los niños.
- * Utilice el soporte solo de acuerdo con su propósito y únicamente con dispositivos recomendados por el fabricante.
- * Asegúrese de haber recibido todas las piezas de acuerdo con la lista de montaje. En caso de piezas faltantes o defectuosas, contacte con el vendedor o el fabricante.
- * Si el producto deja de funcionar correctamente, deje de usarlo y póngase en contacto con el servicio técnico.
- * Mantenimiento: verifique regularmente (al menos cada 3 meses) que el producto esté estable y sea seguro para su uso.

Especificaciones

Tamaño máximo del monitor	35"
Compatibilidad VESA	75 x 75, 100 x 100
Carga máxima	15kg x2
Rotación del brazo	+90°~-90°
Rotación de la pantalla	+90°~-90°

Garantía y asistencia técnica

Tu producto tiene una garantía de 24 meses del fabricante. Encontrarás más información en la página web **www.silvermonkey.com/support**. Si el dispositivo deja de funcionar o tiene preguntas relacionadas con la seguridad, contáctenos en **kontakt@silvermonkey.com**. **Fabricante: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Varsovia, Polonia.

Polski

Zanim użyjesz produktu, dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi. Zachowaj ją na przyszłość.

Informacje o bezpieczeństwie i konserwacji

- * Przed rozpoczęciem montażu dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.
- * Reguluj uchwyt wyłącznie z zamontowanym urządzeniem.
- * Upewnij się, że waga zamontowanego urządzenia nie przekracza wartości dopuszczzonej w specyfikacji technicznej.
- * Uchwyt przeznaczony jest wyłącznie do montażu na solidnych ścianach betonowych, murowanych lub na ścianach z drewnianym szkieletem (typu stud wall).
- * Ściana musi zapewniać stabilne podparcie dla łącznej wagi urządzenia oraz wszystkich zamontowanych komponentów.
- * Sprawdź, czy wszystkie śruby montażowe są odpowiednio dokręcone. Nie dokręcaj ich zbyt mocno.
- * Do bezpiecznego montażu należy używać odpowiednich narzędzi oraz, jeśli to konieczne, środków ochrony osobistej.
- * Produkt należy montować zgodnie z instrukcją – najlepiej przez osoby posiadające doświadczenie techniczne.
- * Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku wewnętrznego. Używanie na zewnątrz może prowadzić do uszkodzenia sprzętu lub zagrożenia bezpieczeństwa.
- * Produkt zawiera drobne elementy, które mogą stanowić zagrożenie zadławienia – przechowuj poza zasięgiem dzieci.
- * Używaj uchwytu tylko zgodnie z jego przeznaczeniem i wyłącznie z urządzeniami zalecanymi przez producenta.
- * Upewnij się, że otrzymałeś/aś wszystkie części zgodnie z listą elementów montażowych. W przypadku braków lub wadliwych części – skontaktuj się ze sprzedawcą lub producentem.
- * Jeśli produkt przestanie działać prawidłowo – zaprzestaj jego użytkowania i skontaktuj się z serwisem.
- * Konserwacja: sprawdzaj, czy produkt jest stabilny i bezpieczny w użytkowaniu w regularnych odstępach czasu (co najmniej raz na 3 miesiące)

Specyfikacja

Maks. wielkość monitora	35"
Zgodność Vesa	75 x 75, 100 x 100
Maks. obciążenie	15kg x2
Obrót ramienia	+90°~-90°
Obrót ekranu	+90°~-90°

Gwarancja i wsparcie techniczne

Twój produkt jest objęty 24-miesięczną gwarancją producenta. Więcej informacji znajdziesz na stronie internetowej **www.silvermonkey.com/support**. Jeśli urządzenie przestanie działać lub masz pytania dotyczące bezpieczeństwa, skontaktuj się z nami pod adresem **kontakt@silvermonkey.com**. **Producent: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polska.

Český

Před použitím si pečlivě přečtěte návod k obsluze. Uchovvejte jej pro budoucí potřebu.

Bezpečnostní a údržbové informace

- * Před montáží si pečlivě přečtěte návod k obsluze.
- * Nastavujte držák pouze s již namontovaným zařízením.
- * Ujistěte se, že hmotnost zařízení nepřekračuje maximální hodnotu uvedenou v technické specifikaci.
- * Držák je určen výhradně k montáži na pevné betonové zdi, zděné stěny nebo dřevěné rámové stěny (typu „stud wall“).
- * Stěna musí bezpečně unést celkovou hmotnost zařízení a všech namontovaných částí.
- * Zkontrolujte, zda jsou všechny montážní šrouby pevně utaheny. Neutahujte je příliš silně.
- * K bezpečné montáži používejte vhodné nástroje a v případě potřeby i osobní ochranné pomůcky.
- * Výrobek musí být instalován podle návodu – ideálně osobou se zkušenostmi.
- * Výrobek je určen pouze pro vnitřní použití. Použití ve venkovním prostředí může vést k poškození nebo nebezpečí.
- * Výrobek obsahuje malé součástky, které mohou představovat riziko udušení – uchovávejte mimo dosah dětí.
- * Držák použijte pouze v souladu s jeho určením a pouze s doporučenými zařízeními.
- * Ujistěte se, že jste dostali všechny části dle seznamu montážních prvků. V případě chybějících nebo poškozených dílů kontaktujte prodejce nebo výrobce.
- * Pokud výrobek přestane správně fungovat, přestaňte jej používat a kontaktujte servis.
- * Držba: pravidelně (alespoň jednou za 3 měsíce) kontrolujte, zda je výrobek stabilní a bezpečný pro použití.

Specifikace

Maximální velikost monitoru	35"
Kompatibilita s VESA	75 x 75, 100 x 100
Maximální zatížení	Pro ploché monitory: 12 kg,Pro zakřivené monitory: 11 kg
Otočení ramene	+90°~-90°
Otočení obrazovky	+90°~-90°

Záruka a technická podpora

Na výrobek se vztahuje 24měsíční záruka výrobce. Více informací najdete na webových stránkách **www.silvermonkey.com/support**. Pokud zařízení přestane fungovat nebo máte dotazy ohledně bezpečnosti, kontaktujte nás na **kontakt@silvermonkey.com**. **Výrobce: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polsko.

Deutsch

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen. Bewahren Sie diese für die Zukunft auf.

Sicherheits und Wartungshinweise

- * Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Montage gründlich durch.
- * Verstellen Sie die Halterung nur bei montiertem Gerät.
- * Vergewissern Sie sich, dass das Gewicht des montierten Geräts die in den technischen Daten angegebene Maximalbelastung nicht überschreitet.
- * Die Halterung ist ausschließlich für die Montage an soliden Betonwänden, Mauerwerk oder Wänden mit Holzständerkonstruktion vorgesehen.
- * Die Wand muss das Gesamtgewicht des Geräts und aller montierten Komponenten sicher tragen können.
- * Überprüfen Sie, ob alle Schrauben richtig angezogen sind. Nicht zu fest anziehen.
- * Verwenden Sie für eine sichere Montage geeignetes Werkzeug und ggf. persönliche Schutzausrüstung.
- * Das Produkt sollte gemäß der Anleitung montiert werden – vorzugsweise von einer fachkundigen Person.
- * Das Produkt ist nur für den Innenbereich vorgesehen. Eine Nutzung im Freien kann zu Schäden oder Sicherheitsrisiken führen.
- * Das Produkt enthält Kleinteile, die eine Erstickungsgefahr darstellen können – außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- * Verwenden Sie die Halterung nur bestimmungsgemäß und ausschließlich mit vom Hersteller empfohlenen Geräten.
- * Stellen Sie sicher, dass alle Teile gemäß der Montageliste erhalten haben. Bei fehlenden oder fehlerhaften Teilen wenden Sie sich bitte an den Händler oder Hersteller.
- * Wenn das Produkt nicht ordnungsgemäß funktioniert – stellen Sie die Nutzung ein und wenden Sie sich an den Kundendienst.

Spezifikation

Maximale Monitorgröße	35"
VESA-Kompatibilität	75 x 75, 100 x 100
Maximale Belastung	15kg x2
Armdrehung	+90°~-90°
Bildschirmrotation	+90°~-90°

Garantie und technischer Support

Auf Ihr Produkt erhalten Sie eine 24-monatige Herstellergarantie. Weitere Informationen finden Sie auf der Website **www.silvermonkey.com/support**. Wenn das Gerät nicht mehr richtig funktioniert oder Sie Fragen zur Sicherheit haben, kontaktieren Sie uns unter **kontakt@silvermonkey.com**. **Hersteller: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Slovenský

Pred použitím si pozorne prečítajte návod na obsluhu. Uchovajte si ho na budúce použitie.

Bezpečnostné a údržbové informácie

- * Pred montážou si dôkladne prečítajte návod na obsluhu.
- * Nastavujte držák iba s už nainštalovaným zariadením.
- * Uistite sa, že hmotnosť nainštalovaného zariadenia neprekračuje maximálnu hodnotu uvedenú v technických údajoch.
- * Držiak je určený výhradne na montáž na pevné betonové, murované alebo drevené rámové steny (tzv. „stud wall“).
- * Stena musí bezpečne uniesť celkovú hmotnosť zariadenia a všetkých pripojených komponentov.
- * Zkontrolujte, či sú všetky montážne skrutky riadne utiahnuté. Neťahajte ich príliš silno.
- * Na bezpečnú montáž používajte vhodné náradie a v prípade potreby aj osobné ochranné pomôcky.
- * Výrobok musí byť namontovaný podľa návodu – ideálne osobou so skúsenosťami.
- * Výrobok je určený len na vnútorné použitie. Použitie vo vonkajšom prostredí môže viesť k poškodeniu alebo nebezpečenstvu.
- * Výrobok obsahuje malé súčiastky, ktoré môžu predstavovať riziko udusenía – uchovávať mimo dosahu detí.
- * Používajte držák len v súlade s jeho určením a podľa odporúčaní výrobcu.
- * Uistite sa, že ste dostali všetky diely podľa montážneho zoznamu. V prípade chýbajúcich alebo chýbných častí kontaktujte predajcu alebo výrobcu.
- * Ak výrobok prestane správne fungovať, prestaňte ho používať a kontaktujte servis.
- * Údržba: pravidelne (aspoň raz za 3 mesiace) kontrolujte, či je výrobok stabilný a bezpečný na používanie.

Špecifikácia

Maximálna veľkosť monitora	35"
Kompatibilita s VESA	75 x 75, 100 x 100
Maximálne zaťaženie	15kg x2
Otočenie ramena	+90°~-90°
Otočenie obrazovky	+90°~-90°

Záruka a technická podpora

Výrobca poskytuje 24-mesačnú záruku na Váš produkt. Viac informácií nájdete na webovej stránke **www.silvermonkey.com/support**. Ak zariadenie prestane fungovať alebo máte otázky týkajúce sa bezpečnosti, kontaktujte nás na **kontakt@silvermonkey.com**. **Výrobca: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Varšava, Poľsko.

Français

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ces instructions. Gardez-les pour vous y référer à l'avenir.

Informations sur la sécurité et l'entretien

- * Lisez attentivement le manuel d'instructions avant l'installation.
- * Réglez le support uniquement avec l'appareil déjà installé.
- * Assurez-vous que le poids de l'appareil installé ne dépasse pas la limite spécifiée dans les données techniques.
- * Le support est conçu uniquement pour une installation sur des murs en béton plein, des murs en briques ou des murs à ossature bois.
- * Le mur doit être capable de supporter en toute sécurité le poids total de l'appareil et de tous les composants fixés.
- * Vérifiez que toutes les vis de montage sont correctement serrées. Ne pas trop serrer.
- * Utilisez des outils appropriés et, si nécessaire, un équipement de protection individuelle pour un montage sécurisé.
- * Le produit doit être installé conformément aux instructions – de préférence par une personne qualifiée.
- * Ce produit est destiné à un usage intérieur uniquement. Une utilisation en extérieur peut entraîner des dommages ou des risques pour la sécurité.
- * Ce produit contient de petites pièces qui peuvent présenter un risque d'étouffement – gardez-le hors de portée des enfants.
- * Utilisez le support uniquement conformément à sa destination et avec les appareils recommandés par le fabricant.
- * Assurez-vous d'avoir reçu toutes les pièces conformément à la liste de montage. En cas de pièces manquantes ou défectueuses, contactez le vendeur ou le fabricant.
- * Si le produit ne fonctionne plus correctement – cessez de l'utiliser et contactez le service après-vente.
- * Entretien : vérifiez régulièrement (au moins tous les 3 mois) que le produit est stable et sûr à utiliser.

Spécifications

Taille maximale de l'écran	35"
Compatibilité VESA	75 x 75, 100 x 100
Charge maximale	15kg x2
Rotation du bras	+90°~-90°
Rotation de l'écran	+90°~-90°

Garantie et assistance technique

Votre produit est couvert par une garantie du fabricant de 24 mois. Pour plus d'informations, veuillez consulter le site web **www.silvermonkey.com/support**. Si l'appareil ne fonctionne plus ou si vous avez des questions concernant la sécurité, contactez-nous à l'adresse **kontakt@silvermonkey.com**. **Fabricant: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Pologne.

Romanian

Citește cu atenție instrucțiunile de utilizare, înainte de folosirea produsului. Păstrează-le pentru viitor.

Informații privind siguranța și întreținerea

- * Citiți cu atenție manualul de instrucțiuni înainte de instalare.
- * Reglați suportul doar cu dispozitivul deja montat.
- * Asigurați-vă că greutatea dispozitivului montat nu depășește valoarea maximă specificată în fișa tehnică.
- * Suportul este destinat exclusiv montării pe pereți solizi din beton, cărămidă sau pereți cu structură din lemn (tip „stud wall“).
- * Peretele trebuie să ofere un sprijin stabil pentru greutatea totală a dispozitivului și a tuturor componentelor montate.
- * Verificați dacă toate surburile de montaj sunt bine strânse. Nu le strângeți excesiv.
- * Pentru o instalare sigură, folosiți unelte adecvate și, dacă este necesar, echipamente de protecție personală.
- * Produsul trebuie instalat conform instrucțiunilor – de preferință de către o persoană cu experiență tehnică.
- * Produsul este destinat exclusiv utilizării în interior. Utilizarea în exterior poate duce la deteriorări sau riscuri de siguranță.
- * Produsul conține piese mici care pot prezenta pericol de sufocare – păstrați-l departe de copii mici.
- * Atât cât văzdușul este necesar, este necesar să îl verificați și să îl curățați în mod regulat.
- * Asigurați-vă că ați primit toate piesele conform listei de montaj. În caz de piese lipsă sau defecte, contactați vânzătorul sau producătorul.
- * Dacă produsul nu mai funcționează corect – opriți utilizarea și contactați serviciul tehnic.
- * Întreținere: verificați periodic (cel puțin o dată la 3 luni) dacă produsul este stabil și sigur de utilizat.

Specificație

Dimensiune maximă monitor	35"
Compatibilitate VESA	75 x 75, 100 x 100
Sarcină maximă	15kg x2
Rotirea brațului	+90°~-90°
Rotirea ecranului	+90°~-90°

Garanție și asistență tehnică

Produsul tău este acoperit de o garanție a producătorului de 24 de luni. Mai multe informații vei găsi pe pagina web **www.silvermonkey.com/support**. Dacă dispozitivul nu mai funcționează sau aveți întrebări legate de siguranță, contactați-ne la **kontakt@silvermonkey.com**. **Producător: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Varșovia, Polonia.

Nederlands

Voordat u het product gaat gebruiken lees aandachtig de gebruiksaanwijzing. Bewaar deze voor later.

Veiligheids en onderhoudsinformatie

- * Lees de handleiding zorgvuldig door vóór de installatie.
- * Stel de monitorarm alleen af wanneer het apparaat al is gemonteerd.
- * Zorg ervoor dat het gewicht van het gemonteerde apparaat de maximale waarde in de specificaties niet overschrijdt.
- * De beugel is uitsluitend bedoeld voor montage op stevige betonnen muren, bakstenen muren of houten skeletmuren (stud walls).
- * De muur moet voldoende draagkracht bieden voor het totale gewicht van het apparaat en alle gemonteerde onderdelen.
- * Controleer of alle montagegeschroeven goed zijn vastgedraaid. Draai ze niet te strak aan.
- * Gebruik geschikt gereedschap en indien nodig persoonlijke beschermingsmiddelen voor een veilige installatie.
- * Het product moet worden gemonteerd volgens de instructies – bij voorkeur door een technisch onderlegde persoon.
- * Het product is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis. Gebruik buitenshuis kan leiden tot schade of veiligheidsrisico's.
- * Het product bevat kleine onderdelen die verstikkingsgevaar kunnen opleveren – buiten bereik van kinderen houden.
- * Gebruik de beugel alleen volgens zijn bestemming en uitsluitend met apparaten die door de fabrikant zijn aanbevolen.
- * Controleer of u alle onderdelen volgens de montagechecklist hebt ontvangen. Neem bij ontbrekende of defecte onderdelen contact op met de verkoper of fabrikant.
- * Als het product niet goed functioneert – stop met het gebruik en neem contact op met de klantenservice.
- * Onderhoud: controleer regelmatig (minstens om de 3 maanden) of het product stabiel en veilig te gebruiken is.

Specificatie

Maximale schermgrootte	35"
VESA-compatibiliteit	75 x 75, 100 x 100
Maximaal draagvermogen	15kg x2
Armrotatie	+90°~-90°
Schermmrotatie	+90°~-90°

Garantie en technische hulp

Uw product heeft fabrieksgarantie van 24 maanden. Meer informatie vindt u op internetsite **www.silvermonkey.com/support**. Als het apparaat niet meer goed werkt of als u vragen hebt over de veiligheid, neem dan contact met ons op via **kontakt@silvermonkey.com**. **Fabrikant: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polen.

Hungarian

A termék használatá előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót. Őrizze meg a későbbi felhasználásra.

Biztonsági és karbantartási tudnivalók

- * A felszerelés megkezdése előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.
- * A tartót csak a már felszerelt készülékkel együtt állítsa be.
- * Győződjön meg róla, hogy a felszerelt eszköz súlya nem haladja meg a műszaki adatokban megadott maximális értéket.
- * A tartó kizárólag tömör betonalra, téglára vagy fa vázszerkezetű falra (stud wall) való felszerelésre szolgál.
- * A falnak biztonságosan kell tartania a készülék és a rögzített elemek teljes súlyát.
- * Ellenőrizze, hogy minden rögzítőcsavar megfelelően meg van húzva. Ne húzza túl erősen.
- * A biztonságos felszereléshez megfelelő szerszámokat, valamint szükség esetén egyéni védőeszközöket használjon.
- * A termék az útmutatóban szerint kell felszerelni – lehetőleg műszaki tapasztalattal rendelkező személy által.
- * A termék kizárólag beltéri használatra alkalmas. Kültéri használat károsodáshoz vagy balesetveszélyhez vezethet.
- * A termék apró alkatrészeket tartalmaz, amelyek fulladásveszélyt jelenthetnek – tartsa távol gyerekektől.
- * A tartót kizárólag rendeltetésén, és csak a gyártó által javasolt eszközökkel használja.
- * Győződjön meg róla, hogy minden alkatrészt megkapott a szerelési lista szerint. Hiányos vagy hibás elemek esetén forduljon az eladóhoz vagy a gyártóhoz.
- * Ha a termék nem működik megfelelően – ne használja tovább, hanem forduljon a szervizhez.
- * Karbantartás: rendszeresen (legalább 3 havonta) ellenőrizze, hogy a termék stabil és biztonságosan használatná-e.

Műszaki adatok

Maximális monitor méret	35"
VESA-kompatibilitás	75 x 75, 100 x 100
Maximális terhelhetőség	15kg x2
Kar forgása	+90°~-90°
Képernyő forgása	+90°~-90°

Garancia és műszaki támogatás

A termékre 24 hónapos gyártói garancia vonatkozik. További információ: **www.silvermonkey.com/support**. Ha a készülék nem működik megfelelően, vagy biztonsági kérdése van, lépjen kapcsolatba velünk a következő címen: **kontakt@silvermonkey.com**. **Gyártó: Silver Monkey sp. z o.o.** ul. Twarda 18, 00-105 Varsó, Lengyelország.

Italiano

Prima di utilizzare il prodotto si raccomanda di leggere attentamente il manuale d'uso e conservarlo per eventuali consultazioni future.

Informazioni sulla sicurezza e sulla manutenzione

- * Leggere attentamente il manuale di istruzioni prima dell'installazione.
- * Regolare il supporto solo con il dispositivo già montato.
- * Assicurarsi che il peso del dispositivo installato non superi il valore massimo indicato nelle specifiche tecniche.
- * Il supporto è destinato esclusivamente al montaggio su pareti solide in cemento, pareti in muratura o pareti con struttura in legno (tipo stud wall).
- * La parete deve garantire un supporto stabile per il peso totale del dispositivo e di tutti i componenti installati.
- * Controllare che tutte le viti di montaggio siano ben serrate. Non stringere eccessivamente.
- * Utilizzare strumenti adeguati e, se necessario, dispositivi di protezione individuale per un'installazione sicura.
- * Il prodotto deve essere installato secondo le istruzioni – preferibilmente da una persona qualificata.
- * Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso interno. L'uso all'esterno può causare danni o rappresentare un rischio per la sicurezza.
- * Il prodotto contiene piccole parti che possono rappresentare un rischio di soffocamento – tenere fuori dalla portata dei bambini.
- * Utilizzare il supporto solo secondo la sua destinazione e solo con dispositivi raccomandati dal produttore.
- * Verificare di aver ricevuto tutti i componenti secondo l'elenco di montaggio. In caso di parti mancanti o difettose, contattare il rivenditore o il produttore.
- * Se il prodotto smette di funzionare correttamente, interrompere l'uso e contattare il servizio di assistenza.
- * Manutenzione: verificare regolarmente (almeno ogni 3 mesi) che il prodotto sia stabile e sicuro da usare.

Specifiche

Dimensione massima del monitor	35"
Compatibilità VESA	75 x 75, 100 x 100
Carico massimo	15kg x2
Rotazione del braccio	+90°~-90°
Rotazione dello schermo	+90°~-90°

Garanzia e supporto tecnico

Il tuo prodotto è coperto dalla garanzia del produttore con la validità di 24 mesi. Informazioni più dettagliate sono disponibili sul sito internet **www.silvermonkey.com/support**. Se il dispositivo smette di funzionare correttamente o se hai domande sulla sicurezza, contattaci all'indirizzo **kontakt@silvermonkey.com**. **Costruttore: Silver Monkey sp. z o.o.**, ul. Twarda 18, 00-105 Varcasia, Polonia.

Українська

Перш ніж користуватися пристроєм, уважно прочитайте інструкцію з експлуатації. Збережіть її для подальшого використання.

Інформація з безпеки та обслуговування

- * Перед початком монтажу уважно прочитайте інструкцію з експлуатації.
- * Регулюйте кронштейн лише після встановлення пристрою.
- * Переконайтеся, що вага встановленого пристрою не перевищує максимальні значення, зазначені в технічних характеристиках.
- * Кронштейн призначений виключно для монтажу на суцільні бетонні, цегляні або дерев'яні каркасні стіни (типу "stud wall").
- * Стіна повинна забезпечувати надійну підтримку загальної ваги пристрою та всіх прикріплених елементів.
- * Перевірте, чи всі монтажні гвинти добре затягнуті. Не перетягуйте.
- * Для безпечного монтажу використовуйте відповідні інструменти та, за потреби, засоби індивідуального захисту.
- * Монтаж слід виконувати згідно з інструкцією – бажано особою з технічним досвідом.
- * Виріб призначений лише для використання в приміщенні. Зовнішнє використання може спричинити пошкодження елементів зворотного до продавця або виробника.
- * Якщо виріб перестає працювати належним чином – припиніть використання та зверніться до сервісного центру.
- * Обслуговування: регулярно (не рідше ніж раз на 3 місяці) перевіряйте, чи є виріб стабільним і безпечним у використанні.

Технічні характеристики

Максимальний розмір монітора	35"
Сумісність з VESA	75 x 75, 100 x 100
Максимальне навантаження	15kg x2
Обертання кронштейна	+90°~-90°
Поворот экрана	+90°~-90°

Гарантія та технічна підтримка

Ваш виріб має 24-місячну гарантію виробника. Детальнішу інформацію можна знайти на сайті: **www.silvermonkey.com/support**. Якщо пристрій перестав працювати або у вас є питання щодо безпеки, звертайтеся до нас за адресою: **kontakt@silvermonkey.com**. **Виробник: Silver Monkey sp. z o.o.** вул. Тварда 18, 00-105 Варшава, Польща